



**KAZZINC  
ZHAIREM**

«ЖӘЙРЕМ КЕН БАЙЫТУ  
КОМБИНАТЫ»  
АКЦИОНЕРЛІК ҚОҒАМЫ

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО  
«ЖАЙРЕМСКИЙ  
ГОРНО-ОБОГАТИТЕЛЬНЫЙ КОМБИНАТ»

Исх. 05-252F

От 23.12 2015 г.

**АО «Казахстанская фондовая биржа»**

050000, г. Алматы, ул. Байзакова, 280, тел. (7272) 37-53-25

## ИНФОРМАЦИЯ

Настоящим Акционерное общество «Жайремский горно-обогатительный комбинат» (БИН 940940000255, Казахстан, 100702, Карагандинская область, Каражал г.а., пос. Жайрем, ул. Муратбаева-20, тел: 8 (71043) 2-14-58 вн.30091, факс: 8 (71043) 2-14-18, e-mail: [Zhairem.info@kazzinc.com](mailto:Zhairem.info@kazzinc.com)) направляет текст информационного сообщения на русском, казахском языке(ах), для размещения/опубликования его на интернет-ресурсе фондовой биржи, представляющего собой средство массовой информации согласно определению, данному в подпункте б) пункта 1 Правил размещения на интернет-ресурсе депозитария финансовой отчетности, фондовой биржи информации о корпоративных событиях, финансовой отчетности и аудиторских отчетов, утвержденных постановлением

**Заголовок (рус):** Информация о привлечении акционерного общества к административной ответственности

**Заголовок (каз):** Акционерлік қоғамды әкімшіліктік жауапқа тарту туралы мәліметтер

**Текст (рус):** В соответствии со ст. 79 закона РК «Об акционерных обществах», ст. 102 Закона РК «О рынке ценных бумаг», постановлением Правления Национального Банка РК от 24.02.2012 г. № 72 «Об утверждении Правил размещения на интернет-ресурсе депозитария финансовой отчетности, фондовой биржи информации о корпоративных событиях, финансовой отчетности и аудиторских отчетов» Акционерное общество «Жайремский горно-обогатительный комбинат» доводит до сведения своих акционеров и заинтересованных лиц, информацию о привлечении акционерного общества к административной ответственности.

**1) Наименование государственного органа, вынесшего решение о привлечении к административной ответственности;**

Департамент юстиции Карагандинской области, Министерства юстиции Республики Казахстан

**2) Дата, номер решения государственного органа о привлечении к административной ответственности;**

Постановление № 65 от 21.12.2015 г.

Республика даңғылы, 40  
Қарағанды қаласы  
Қазақстан Республикасы,  
1000702  
Мұратбаева көшесі, 20  
Қаражал Қаласы, Жәйрем қтк  
Қарағанды облысы 100702

проспект Республики, 40  
г. Караганда  
Республика Казахстан  
100024  
ул.Муратбаева, 20  
г. Каражал, пгт Жайрем  
Карагандинская область  
100702

БИН 940 940 000 255  
тел.: +7 (71043) 21 458, вн. 30091  
факс: +7 (71043) 23 251  
e-mail: [zhairem.info@kazzinc.com](mailto:zhairem.info@kazzinc.com)



ISO  
9001  
Quality  
Management



ISO  
14001  
Environmental  
Management



OHSAS  
18001  
Occupational  
Health and Safety  
Management



ISO  
50001  
Energy  
Management

**3) Содержание административного взыскания (состав административного правонарушения) с указанием статьи Кодекса Республики Казахстан об административных правонарушениях**

Нарушение АО «ЖГОК» установленного Законом Республики Казахстан «О государственной регистрации прав на недвижимое имущество» срока подачи документов на государственную регистрацию прав на недвижимое имущество, ответственность за которое предусмотрена статьей 460 Кодекса Республики Казахстан об административных правонарушениях. Наложение административного взыскания в виде штрафа в размере 20 (двадцати) месячных расчетных показателей, что составляет 39 640 (тридцать девять тысяч шестьсот сорок) тенге.

**Текст (каз):** ҚР «Акционерлік қоғам туралы» Заңының 79 бабына, ҚР «Құнды қағаздар нарығы туралы» Заңының 102 бабына және Қазақстан Республикасының Ұлттық Банкі Басқармасының «Қаржылық есептілік депозитарийінің, қор биржасының интернет-ресурсында корпоративтік оқиғалар туралы ақпаратты, қаржылық есептілікті және аудиторлық есептерді орналастыру қағидаларын бекіту туралы» 2012 жылғы 24 ақпандағы № 72 қаулысына сәйкес «Жәйрем кен байыту комбинаты» АҚ өз акционерлеріне және мүдделі тұлғаларға акционерлік қоғамның әкімшіліктік жазаға тартылғанын хабарлайды

**1) Әкімшіліктік жазаға тарту туралы шешім шығарған мемлекеттік орган атауы;**

Қазақстан Республикасы Әділет Министрлігі, Қарағанды облыстық Әділет Департаменті

**2) Мемлекеттік органның әкімшіліктік жазаға тарту туралы шешімінің мерзімі, номері;**

Постановление № 65 от 21.12.2015 ж. шыққан №65 Қаулы

**3) Қазақстан Республикасының Әкімшіліктік құқық бұзушылық туралы Кодексі бабын көрсете отырып Әкімшіліктік жаза мазмұны (әкімшіліктік құқық бұзушылық құрамы)**

Қазақстан Республикасының «Жылжымайтын мүлік құқығын мемлекеттік тіркеу туралы» Заңымен белгіленген жылжымайтын мүлікті мемлекеттік тіркеуге құжаттарды беру мерзімінің «Жәйрем кен байыту комбинаты» АҚ бұзылымы. Аталған бұзылымға жауапкершілік Қазақстан Республикасының Әкімшіліктік құқық бұзушылық туралы Кодексінің 460 бабында қарастырылған. Әкімшіліктік жаза айыппұл түрінде 20 (жиырма) айлық есептік көрсеткіш көлемінде төленеді, яғни, 39 640 (отыз тоғз мың алты жүз қырық) теңгені құрайды.

Председатель Правления



А.Ю. Бурковский

исп.: Адельбаев Б.К.

тел. 8 (7212) 482838, вн. 30672

Республика даңғылы, 40  
Қарағанды қаласы  
Қазақстан Республикасы,  
1000702

Мұратбаева көшесі, 20  
Қаражал Қаласы, Жәйрем қтк  
Қарағанды облысы 100702

проспект Республики, 40  
г. Караганда  
Республика Казахстан  
100024

ул.Муратбаева, 20  
г. Каражал, пгт Жайрем  
Карагандинская область  
100702

БИН 940 940 000 255  
тел.: +7 (71043) 21 458, вн. 30091  
факс: +7 (71043) 23 251  
e-mail: zhairrem.info@kazzinc.com



ISO  
9001  
Quality  
Management



ISO  
14001  
Environmental  
Management



OHSAS  
18001  
Occupational  
Health and Safety  
Management



ISO  
50001  
Energy  
Management